



ENTSCHEID

DER AMTSDIREKTOR

DETERMINA

IL DIRETTORE D'UFFICIO

Peter FELDERER

vom **28.08.2026** del

Nr.

im allgemeinen Register

571

nel registro generale

im Amtsregister

4.2_UMW_111

nel registro dell'Ufficio

**P 10.05. STRAßENNETZ UND -
INFRASTRUKTUREN**

P 10.05. RETE ED INFRASTRUTTURE STRADALI

GEGENSTAND:

GEBÄUDE UND ANLAGEN – BEAUFTRAGUNG
DER FIRMA AGRICENTER SPITALER GMBH MIT
DER LIEFERUNG EINES LAUBBLÄSERS DER
MARKE STIHL FÜR DEN GEMEINDEBAUHOF (CUP
E19I26001390004)

OGGETTO:

IMMOBILI ED IMPIANTI – INCARICO ALLA DITTA
AGRICENTER SPITALER S.R.L. PER LA
FORNITURA DI UN SOFFIATORE PER FOGLIE
DELLA MARCA STIHL PER IL CANTIERE
COMUNALE (CUP E19I26001390004)

Gläubiger/Schuldner

creditore/debitore

Agricenter Spitaler GmbH aus Eppan a.d.W. (BZ)

Agricenter Spitaler Srl di Appiano s.S.d.V. (BZ)

ENTSCHEIDVERTEILUNG

Postkorb d.3	☒ zuständige Dienststelle	Papierform	☐ zuständige Dienststelle	Anzahl	_____
	☒ Rechnungswesen		☐ Rechnungswesen	Anzahl	_____
	☐		☐	Anzahl	_____

Vorausgeschickt,

- dass die Gemeinde für die Instandhaltung der in ihrem Eigentum stehenden Straßen und Flächen zuständig ist;
- dass für die Durchführung der vom Gemeindebauhof auszuführenden Tätigkeiten verschiedene Geräte, Maschinen und Arbeitsmittel benötigt werden;
- dass der derzeit vorhandene Laubbläser defekt und nicht mehr einsatzfähig ist und daher die Anschaffung eines neuen Laubbläses als erforderlich erachtet wird, um die Arbeiten des Gemeindebauhofes weiterhin effizient und ordnungsgemäß durchführen zu können;

festgestellt,

- dass gemäß Art. 21/ter des L.G. vom 29.01.2002, Nr. 1, die Gemeinden verpflichtet sind, nur auf die Rahmenvereinbarungen zurückzugreifen, die von der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) der Autonomen Provinz Bozen in ihrer Eigenschaft als Stelle für Sammelbeschaffungen abgeschlossen werden;
- dass für die Vergabe von Liefer-, Dienstleistungs- und Instandhaltungsaufträgen unter dem EU-Schwellenwert die öffentlichen Auftraggeber, unbeschadet der Bestimmung laut Artikel 38 des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, alternativ zum Beitritt zu den von der AOV abgeschlossenen Rahmenvereinbarungen und unter Einhaltung der entsprechenden Preis- und Qualitätsparameter als Höchstgrenzen, ausschließlich auf den elektronischen Markt des Landes Südtirol oder auf das telematische System (e-Procurement) des Landes zugreifen, wenn es keine Ausschreibungen für die Zulassung gibt;
- dass zum derzeitigen Zeitpunkt keine Rahmenvereinbarungen der Agentur für die Verfahren und die Aufsicht im Bereich öffentliche Bau-, Dienstleistungs- und Lieferaufträge (AOV) der Autonomen Provinz Bozen für die gegenständliche Vergabe bestehen;
- dass es auf dem Elektronischen Markt Südtirol (EMS) keine aktiven Zulassungsbekanntmachungen für die gegenständliche Vergabe gibt;
- dass die Ausschreibung deshalb über das telematische System der Landesagentur ISOV (Informationssystem der öffentlichen Verträge) der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol erfolgt;
- dass für die gegenständliche Vergabe kein eindeutiges grenzüberschreitendes Interesse festgestellt wurde;

Premesso

- che il Comune è competente per la manutenzione delle strade e aree di sua proprietà;
- che, per il regolare svolgimento delle attività del cantiere comunale, sono necessari diversi attrezzi, macchinari e mezzi di lavoro;
- che l'attuale soffiatore per foglie in dotazione è guasto e non più utilizzabile e che, pertanto, si ritiene necessario procedere all'acquisto di un nuovo soffiatore, al fine di garantire il regolare ed efficiente svolgimento delle attività del cantiere comunale;

constatato

- che ai sensi dell'art. 21/ter della L.P. 29.01.2002, n. 1, i Comuni sono obbligati a ricorrere solo alle convenzioni-quadro stipulate dal soggetto aggregatore provinciale Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP) della Provincia Autonoma di Bolzano;
- che per gli affidamenti di forniture, servizi e manutenzioni di importo inferiore alla soglia di rilevanza comunitaria, le amministrazioni pubbliche, fatta salva la disciplina di cui all'art. 38 della L.P. 17.12.2015, n. 16, in alternativa all'adesione alle convenzioni-quadro stipulate dall'ACP e sempre nel rispetto dei relativi parametri di prezzo-qualità come limiti massimi, ricorrono in via esclusiva al mercato elettronico provinciale ovvero, nel caso di assenza di bandi di abilitazione, al sistema telematico provinciale (e-procurement);
- che al momento per il presente appalto non esistono convenzioni-quadro stipulate dall'Agenzia per i procedimenti e la vigilanza in materia di contratti pubblici di lavori, servizi e forniture (ACP) della Provincia Autonoma di Bolzano;
- che sul mercato elettronico provinciale (MEPAB) non esistono bandi di abilitazione attivi relativamente all'appalto di cui all'oggetto;
- che sul mercato elettronico provinciale (MEPAB) non esistono bandi di abilitazione attivi relativamente all'appalto di cui all'oggetto;
- che per il presente appalto è stata accertata l'inesistenza di un interesse transfrontaliero certo;

- dass für die gegenständliche Vergabe auf der Webseite der AOV keine Richtpreise veröffentlicht wurden;

- dass die Vergabe von Bauleistungen unter € 150.000.- und jene von Dienstleistungen und Lieferungen, einschließlich der Ingenieur-, Architekten- und Planungsleistungen unter € 140.000.- unter die Bestimmungen der sogenannten Verträge unter EU-Schwellenwert im Sinne des Art. 50, Abs. 1, Buchst. a) und b) des G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36 fallen, welcher die Grundsätze beinhaltet, die die Vergabestelle bei der Vergabe und der Durchführung der Verträge unter EU-Schwellenwert gemäß Art. 14 zu beachten hat;

- dass bei Vergaben unter den genannten Schwellen von € 150.000.- bzw. € 140.000.- gemäß Art. 50, Abs. 1, Buchstabe a) und b) des G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36 und Art. 26, Abs. 1, Buchstaben a) und b) des L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16 mittels Direktvergabe, auch ohne Konsultation von mehreren Wirtschaftsteilnehmern vorgegangen werden kann;

- dass für die Anschaffung eines Laubbläfers der Marke Stihl BGA 250 sowie von zwei Batterien des Typs Stihl AP 500 S Angebote von zwei qualifizierten Unternehmen eingeholt wurden, um die Angemessenheit der Preise zu überprüfen;

- Illmer Karl GmbH aus Lana (BZ):

€ 1.087,83 zzgl. 22% MwSt;

- Agricenter Spitaler GmbH aus Eppan a.d.W. (BZ):

€ 1.030,57 zzgl. 22% MwSt;

- dass der Kostenvoranschlag vom 13.07.2026 der Firma Agricenter Spitaler GmbH aus Eppan a.d.W. (BZ) mit einem Preis von € 1.030,57 (zuzüglich MwSt.) der vorteilhaftere ist;

- dass der EPV, die Angemessenheit des Preises und des Angebots überprüft und bestätigt hat;

- dass die Vorgangsweise der Vergabe gemäß ANAC-Leitlinie Nr. 4 durchgeführt wurde;

- dass die Art. 48 (allgemeine Regelung) und Art. 49 (Rotationsgrundsatz der Vergaben) des G.v.D. vom 31.03.2023, Nr. 36 beachtet wurden;

- dass die zuständige Sachbearbeiterin die ordnungsgemäße Beitragslage des Auftragnehmers durch Einholen der entsprechenden Sammelbescheinigung DURC, gültig vom 08.05.2026 bis 05.09.2026 überprüft hat;

auf der Grundlage

- des Haushaltsvollzugsplanes für die Haushaltsjahre 2026, 2027 und 2028, vom Gemeindevausschuss genehmigt am 16.12.2025 mit Beschluss Nr. 593;

- che per il presente appalto l'ACP non ha pubblicato prezzi di riferimento sul proprio sito web;

- che l'affidamento di lavori di importo inferiore a € 150.000.- e quello di servizi e forniture, ivi compresi i servizi di ingegneria e architettura e l'attività di progettazione, di importo inferiore a € 140.000.- rientra nella disciplina dei cosiddetti contratti sotto soglia UE ai sensi dell'art. 50, comma 1, lett. a) e b) del D.lgs. del 31.03.2023, n. 36, il quale individua i principi cui la stazione appaltante è tenuta ad osservare nell'affidamento e nell'esecuzione dei contratti di importo inferiore alle soglie di rilevanza comunitaria di cui all'art. 14;

- che per gli affidamenti di importo inferiore alle soglie predette di € 150.000.- risp. € 140.000.-, l'art. 50 comma 1 lett. a) e b) del D.lgs. del 31.03.2023, n. 36 e l'art. 26, co. 1, lettere a) e b) della legge provinciale del 17 dicembre 2015, n. 16, consente alle stazioni appaltanti di procedere mediante affidamento diretto, anche senza consultazione di più operatori economici;

- che, ai fini della verifica della congruità dei prezzi offerti per l'acquisto di un soffiatore per foglie del marchio Stihl BGA 250 e di due batterie del tipo Stihl AP 500 S, sono stati richiesti preventivi a due imprese qualificate;

- Illmer Karl Srl di Lana (BZ):

€ 1.087,83 più 22% IVA;

- Agricenter Spitaler Srl di Appiano s.S.d.V. (BZ):

€ 1.030,57 più 22% IVA;

- che il preventivo del 13.07.2026 della ditta Agricenter Spitaler Srl di Appiano s.S.d.V. (BZ) con un prezzo di € 1.030,57 (più IVA) è risultato il più vantaggioso;

- che il RUP, ha verificato e confermato l'adeguatezza e la congruità dei prezzi;

- che il procedimento di appalto è stato effettuato ai sensi della linea guida ANAC n. 4;

- che gli art. 48 (disciplina comune) e 49 (principio di rotazione degli affidamenti) del D.lgs. del 31.03.2023, n. 36 sono stati considerati;

- che l'incaricata addetta ha verificato la regolarità contributiva dell'appaltatore tramite la richiesta dell'adeguato certificato cumulativo DURC, valido dal 08.05.2026 fino al 05.09.2026;

sulla base

- del piano esecutivo di gestione per gli esercizi 2026, 2027 e 2028, approvato dalla Giunta comunale in data 16.12.2025 con deliberazione n. 593;

- der Durchführungsbestimmungen und Festlegung der Zuständigkeiten des Haushaltsvollzugsplanes für das Finanzjahr 2026, vom Gemeindevorstand genehmigt am 16.12.2025 mit Beschluss Nr. 593;

nach Einsichtnahme

- in das Angebot vom 12.08.2026 der Firma Agricenter Spitaler GmbH aus Eppan a.d.W. (BZ), eingegangen über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol, mit welchem für die Lieferung eines Laubbläfers ein Betrag von € 1.030,57 zzgl. 22% MwSt. verlangt wird;

- in die entsprechenden Kapitel;

- in die in den Prämissen genannten Unterlagen;

- in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.G.F.;

- in die geltende Satzung dieser Gemeinde;

- in die geltende Verordnung über den Aufbau der Ämter und Dienste;

- in die geltenden Gemeindeverordnungen über das Rechnungswesen und über die Regelung der Verträge;

- in das Einheitliche Strategiedokument, sowie in die entsprechenden Kapitel des Haushaltsvoranschlags 2026-2028;

**FASST
DER AMTSDIREKTOR
DEN ENTSCHEID**

1. in Annahme des über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol eingegangenen Angebotes vom 12.08.2026 die Firma Agricenter Spitaler GmbH aus Eppan a.d.W. (BZ) mit dem Lieferung eines Laubbläfers der Marke Stihl für den Gemeindebauhof für den Betrag von € 1.257,30 inkl. 22% MwSt. zu beauftragen;
2. den definitiven Zuschlag über das Online-Portal ISOV der Autonomen Provinz Bozen-Südtirol durchzuführen;
3. die Beauftragung mit dem Abschluss des entsprechenden Vertrages in Form von Handelskorrespondenz mit Handelsfirmen im Sinne des Art. 3, 2. Absatz, Buchstabe d) bzw. e) der geltenden Gemeindeverordnung über die Regelung der Verträge, in geltender Fassung, zu erteilen;
4. die Gesamtausgabe auf nachfolgendem Kapitel des Haushaltsvoranschlags wie folgt zu verpflichten, wo die erforderliche finanzielle Verfügbarkeit besteht:

- delle norme di attuazione e della determinazione delle competenze del piano esecutivo per l'esercizio finanziario 2026, approvato dalla Giunta comunale in data 16.12.2025 con deliberazione n. 593;

visto

- l'offerta del 12.08.2026 della ditta Agricenter Spitaler Srl di Appiano s.S.d.V. (BZ) tramite il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige, con la quale per la fornitura di un soffiatore di foglie viene chiesto un importo di € 1.030,57 più 22% IVA;

- i capitoli corrispondenti;

- la documentazione di cui alle premesse;

- il codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m.;

- lo Statuto vigente di questo Comune;

- il regolamento vigente sull'organizzazione degli uffici e dei servizi;

- i regolamenti comunali vigenti sulla contabilità e sulla disciplina dei contratti;

- il documento unico di programmazione, nonché i rispettivi capitoli del bilancio di previsione 2026-2028;

**IL DIRETTORE D'UFFICIO
DETERMINA**

1. di incaricare la ditta Agricenter Spitaler S.r.l. di Appiano s.S.d.V. (BZ), in accettazione dell'offerta del 12.08.2026 pervenuta tramite il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige, della fornitura di un soffiatore per foglie marca Stihl per il cantiere comunale, per un importo complessivo di € 1.257,30, incl. 22% IVA;
2. di effettuare l'aggiudicazione definitiva presso il portale informatico SICP della Provincia Autonoma di Bolzano-Alto Adige;
3. di dare l'incarico per la stipulazione del relativo contratto in forma di corrispondenza commerciale con ditte commerciali ai sensi dell'art. 3, 2° comma, lettera d) risp. e) del vigente regolamento comunale per la disciplina dei contratti nella versione vigente;
4. di impegnare la spesa complessiva sul seguente capitolo del bilancio di previsione come segue e dove risulta la necessaria disponibilità finanziaria:

GEMEINDEBAUHOF GEMEINDEBAUHOF - ANKAUF UND AUSSERORDENTLICHE INSTANDHALTUNG VON AUSRÜSTUNGEN	Kostenstelle / centro di costo: 100503		CANTIERE COMUNALE CANTIERE COMUNALE - ACQUISTO E MANUTENZIONE STRAORDINARIA ATTREZZATURE
	Kapitel	10052.02.10500	
	Artikel	1	
		capitolo articolo	
Verpflichtung / Impegno 1258 / 2026			
Grundlage	1.030,57 €		Imponibile
MwSt.	22 %		IVA
Gesamtsumme	1.257,30 €		Totale

5. gemäß den Bestimmungen über die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme, die Fälligkeit der Zahlung innerhalb 30 Tage ab Erhalt der Rechnung;

6. eine Abschrift dieses Entscheides im Sinne des Artikels 183, Absatz 2 des Kodexes der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 3. Mai 2018, Nr. 2 i.g.F. den Fraktionssprechern im Gemeinderat gleichzeitig mit der Veröffentlichung zu übermitteln.

5. di prevedere il pagamento esigibile entro 30 giorni dalla ricezione della fattura, ai fini della normativa sull'armonizzazione contabile;

6. di trasmettere una copia della presente determina contestualmente alla pubblicazione ai capigruppo consiliari ai sensi dell'articolo 183, comma 2 del codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale 3 maggio 2018, n. 2 e s.m..

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Letto, confermato e sottoscritto

DER AMTSDIREKTOR

IL DIRETTORE D'UFFICIO

Peter FELDERER

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Sichtvermerk betreffend die buchhalterische Ordnungsmäßigkeit, durch den die finanzielle Deckung bestätigt wird (Art. 19 des DPRA vom 28. Mai 1999, Nr. 4/L, geändert durch das D.P.Reg. vom 1. Februar 2005, Nr. 4/L);

Visto di regolarità contabile attestante la copertura finanziaria (art. 19 del DPGR 28 maggio 1999, n. 4/L, modificato dal D.P.Reg. 1 febbraio 2005, n. 4/L);

DER VERANTWORTLICHE DES FINANZDIENSTES - IL RESPONSABILE DEL SERVIZIO FINANZIARIO

Gianluca MASOTTI

digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale

Gegen die vorliegende Verwaltungsmaßnahme kann jeder Interessierte innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist dieses Entscheides gemäß Art. 41, Absatz 2, GvD 104/2010 bei der Autonomen Sektion Bozen des Regionalen Verwaltungsgerichtshofes Rekurs einreichen. Betrifft die Verwaltungsmaßnahme die Vergabe von öffentlichen Bauleistungen, Dienstleistungen und Lieferungen, ist die Rekursfrist gemäß Art. 120, Abs. 5, GvD 104/2010 auf 30 Tagen ab Kenntnisnahme reduziert.

Contro il presente provvedimento ogni interessato può presentare ricorso ai sensi dell'art. 41, comma 2, del D.Lgs 104/2010 alla sezione Autonoma di Bolzano del Tribunale Amministrativo Regionale entro 60 dopo il periodo di pubblicazione di questa determina. Se il provvedimento riguarda procedure di affidamento relativi a pubblici lavori, servizi e forniture il termine di ricorso è ridotto ai sensi dell'art. 120, comma 5, D.Lgs 104/2010 a 30 giorni dalla conoscenza dell'atto.

Hashwert administratives Gutachten	hYJr3/ Wz5BSEN8iUxuwzVBZBJoVEI1R7Z9e+kl3Ngs0= Peter Felderer	valore hash parere amministrativo
Hashwert buchhalterisches Gutachten	fynT/IaGLx7rsYE7kVefXJEYPZAxhaCfIFLiCo/ mms0= Gianluca Masotti	valore hash parere contabile

Der Amtsdirektor	Il Direttore d'ufficio
Peter FELDERER	
Digital signiertes Dokument	Documento firmato tramite firma digitale

Veröffentlicht am 28.08.2026

Pubblicato il 28.08.2026